

FLOS

ARCHITECTURAL

ANTARES ILUMINACIÓN S.A.U.

Calle Mallorca, 1
Polígono Industrial Reva
46394 Ribarroja
Valencia-Spain
Tel: +34 961 669 520
Fax: +34 961 668 286
www.flos.com

CAMERA

E

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN Y DE USO
¡ATENCIÓN!

La seguridad del aparato sólo puede garantizarse con la condición de que se respeten las siguientes instrucciones, tanto en la fase de instalación como de uso, por lo cual se recomienda conservarlas.

ADVERTENCIA:

Para efectuar la instalación, y siempre que se efectúe alguna operación en el aparato, asegurarse de haber cortado la corriente eléctrica.

El aparato no puede ser en ningún caso modificado o forzado, cualquier modificación puede comprometer la seguridad haciéndolo peligroso. FLOS declina cualquier responsabilidad por los productos modificados.

El aparato ha sido diseñado para el uso interior.

IP 20 Ordinario

⚡ Luminaria clase I: Para obtener un funcionamiento seguro y correcto es necesario que este aparato sea conectado a un eficiente sistema de tierra.

⚠ Luminarias previstas para el montaje directo sobre superficies normalmente inflamables.

⚠ El símbolo que aparece en el aparato indica que el producto debe ser eliminado en modo diferenciado del resto de los desechos urbanos.

INSTRUCCIONES PARA LIMPIAR EL APARATO

Para limpieza del aparato, utilizar exclusivamente un paño suave. En caso de suciedad más resistente, humedecer el paño con agua y limpiar tan solo el reflector y el exterior del producto. En ningún caso se puede limpiar o tocar el LED/Fuente de Luz.

Instalar únicamente fuera del volumen de accesibilidad.

Aparato de iluminación del Grupo de riesgo 1: Bajo, de acuerdo con la norma IEC62778

⚠ El aparato de iluminación debe utilizarse sólo con accesorios o sistemas de Flos.

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO:

Para garantizar el correcto funcionamiento de la luminaria se debe reajustar el par de apriete de la basculación de la cabeza de forma periódica.

La fuente de luz incluida en esta luminaria sólo será sustituida por el fabricante, su agente de servicio o una persona cualificada similar.

Para consultar las especificaciones eléctricas, refiérase al marcado del producto.

E

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN Y DE USO
¡ATENCIÓN!

La seguridad del aparato sólo puede garantizarse con la condición de que se respeten las siguientes instrucciones, tanto en la fase de instalación como de uso, por lo cual se recomienda conservarlas.

ADVERTENCIA:

Para efectuar la instalación, y siempre que se efectúe alguna operación en el aparato, asegurarse de haber cortado la corriente eléctrica.

El aparato no puede ser en ningún caso modificado o forzado, cualquier modificación puede comprometer la seguridad haciéndolo peligroso. FLOS declina cualquier responsabilidad por los productos modificados.

El aparato ha sido diseñado para el uso interior.

IP 20 Ordinario

⚡ Luminaria clase I: Para obtener un funcionamiento seguro y correcto es necesario que este aparato sea conectado a un eficiente sistema de tierra.

⚠ Luminarias previstas para el montaje directo sobre superficies normalmente inflamables.

⚠ El símbolo que aparece en el aparato indica que el producto debe ser eliminado en modo diferenciado del resto de los desechos urbanos.

INSTRUCCIONES PARA LIMPIAR EL APARATO

Para limpieza del aparato, utilizar exclusivamente un paño suave. En caso de suciedad más resistente, humedecer el paño con agua y limpiar tan solo el reflector y el exterior del producto. En ningún caso se puede limpiar o tocar el LED/Fuente de Luz.

Instalar únicamente fuera del volumen de accesibilidad.

Aparato de iluminación del Grupo de riesgo 1: Bajo, de acuerdo con la norma IEC62778

⚠ El aparato de iluminación debe utilizarse sólo con accesorios o sistemas de Flos.

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO:

Para garantizar el correcto funcionamiento de la luminaria se debe reajustar el par de apriete de la basculación de la cabeza de forma periódica.

La fuente de luz incluida en esta luminaria sólo será sustituida por el fabricante, su agente de servicio o una persona cualificada similar.

Para consultar las especificaciones eléctricas, refiérase al marcado del producto.

E

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN Y DE USO
¡ATENCIÓN!

La seguridad del aparato sólo puede garantizarse con la condición de que se respeten las siguientes instrucciones, tanto en la fase de instalación como de uso, por lo cual se recomienda conservarlas.

ADVERTENCIA:

Para efectuar la instalación, y siempre que se efectúe alguna operación en el aparato, asegurarse de haber cortado la corriente eléctrica.

El aparato no puede ser en ningún caso modificado o forzado, cualquier modificación puede comprometer la seguridad haciéndolo peligroso. FLOS declina cualquier responsabilidad por los productos modificados.

El aparato ha sido diseñado para el uso interior.

IP 20 Ordinario

⚡ Luminaria clase I: Para obtener un funcionamiento seguro y correcto es necesario que este aparato sea conectado a un eficiente sistema de tierra.

⚠ Luminarias previstas para el montaje directo sobre superficies normalmente inflamables.

⚠ El símbolo que aparece en el aparato indica que el producto debe ser eliminado en modo diferenciado del resto de los desechos urbanos.

INSTRUCCIONES PARA LIMPIAR EL APARATO

Para limpieza del aparato, utilizar exclusivamente un paño suave. En caso de suciedad más resistente, humedecer el paño con agua y limpiar tan solo el reflector y el exterior del producto. En ningún caso se puede limpiar o tocar el LED/Fuente de Luz.

Instalar únicamente fuera del volumen de accesibilidad.

Aparato de iluminación del Grupo de riesgo 1: Bajo, de acuerdo con la norma IEC62778

⚠ El aparato de iluminación debe utilizarse sólo con accesorios o sistemas de Flos.

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO:

Para garantizar el correcto funcionamiento de la luminaria se debe reajustar el par de apriete de la basculación de la cabeza de forma periódica.

La fuente de luz incluida en esta luminaria sólo será sustituida por el fabricante, su agente de servicio o una persona cualificada similar.

Para consultar las especificaciones eléctricas, refiérase al marcado del producto.

E

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN Y DE USO
¡ATENCIÓN!

La seguridad del aparato sólo puede garantizarse con la condición de que se respeten las siguientes instrucciones, tanto en la fase de instalación como de uso, por lo cual se recomienda conservarlas.

ADVERTENCIA:

Para efectuar la instalación, y siempre que se efectúe alguna operación en el aparato, asegurarse de haber cortado la corriente eléctrica.

El aparato no puede ser en ningún caso modificado o forzado, cualquier modificación puede comprometer la seguridad haciéndolo peligroso. FLOS declina cualquier responsabilidad por los productos modificados.

El aparato ha sido diseñado para el uso interior.

IP 20 Ordinario

⚡ Luminaria clase I: Para obtener un funcionamiento seguro y correcto es necesario que este aparato sea conectado a un eficiente sistema de tierra.

⚠ Luminarias previstas para el montaje directo sobre superficies normalmente inflamables.

⚠ El símbolo que aparece en el aparato indica que el producto debe ser eliminado en modo diferenciado del resto de los desechos urbanos.

INSTRUCCIONES PARA LIMPIAR EL APARATO

Para limpieza del aparato, utilizar exclusivamente un paño suave. En caso de suciedad más resistente, humedecer el paño con agua y limpiar tan solo el reflector y el exterior del producto. En ningún caso se puede limpiar o tocar el LED/Fuente de Luz.

Instalar únicamente fuera del volumen de accesibilidad.

Aparato de iluminación del Grupo de riesgo 1: Bajo, de acuerdo con la norma IEC62778

⚠ El aparato de iluminación debe utilizarse sólo con accesorios o sistemas de Flos.

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO:

Para garantizar el correcto funcionamiento de la luminaria se debe reajustar el par de apriete de la basculación de la cabeza de forma periódica.

La fuente de luz incluida en esta luminaria sólo será sustituida por el fabricante, su agente de servicio o una persona cualificada similar.

Para consultar las especificaciones eléctricas, refiérase al marcado del producto.

E

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN Y DE USO
¡ATENCIÓN!

La seguridad del aparato sólo puede garantizarse con la condición de que se respeten las siguientes instrucciones, tanto en la fase de instalación como de uso, por lo cual se recomienda conservarlas.

ADVERTENCIA:

Para efectuar la instalación, y siempre que se efectúe alguna operación en el aparato, asegurarse de haber cortado la corriente eléctrica.

El aparato no puede ser en ningún caso modificado o forzado, cualquier modificación puede comprometer la seguridad haciéndolo peligroso. FLOS declina cualquier responsabilidad por los productos modificados.

El aparato ha sido diseñado para el uso interior.

IP 20 Ordinario

⚡ Luminaria clase I: Para obtener un funcionamiento seguro y correcto es necesario que este aparato sea conectado a un eficiente sistema de tierra.

⚠ Luminarias previstas para el montaje directo sobre superficies normalmente inflamables.

⚠ El símbolo que aparece en el aparato indica que el producto debe ser eliminado en modo diferenciado del resto de los desechos urbanos.

INSTRUCCIONES PARA LIMPIAR EL APARATO

Para limpieza del aparato, utilizar exclusivamente un paño suave. En caso de suciedad más resistente, humedecer el paño con agua y limpiar tan solo el reflector y el exterior del producto. En ningún caso se puede limpiar o tocar el LED/Fuente de Luz.

Instalar únicamente fuera del volumen de accesibilidad.

Aparato de iluminación del Grupo de riesgo 1: Bajo, de acuerdo con la norma IEC62778

⚠ El aparato de iluminación debe utilizarse sólo con accesorios o sistemas de Flos.

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO:

Para garantizar el correcto funcionamiento de la luminaria se debe reajustar el par de apriete de la basculación de la cabeza de forma periódica.

La fuente de luz incluida en esta luminaria sólo será sustituida por el fabricante, su agente de servicio o una persona cualificada similar.

Para consultar las especificaciones eléctricas, refiérase al marcado del producto.

GB

INSTRUCTIONS OF INSTALLATION AND USE
ATTENTION!

The safety of the device can only be guaranteed on condition that to be respected the following instructions, both stages of installation and use therefore it is highly recommended to keep them.

WARNING:

To carry out the installation, and whenever an operation in the device is carried out, make sure of having disconnected the electric power.

The device cannot be in any case modified or forced, any modification might jeopardize the safety system making it dangerous. FLOS declines any responsibility on modified products.

The device has been designed for inside.

IP20 Ordinary

⚡ Luminaire class I: In order to obtain a safe and correct operation, it is necessary that this device is connected to an efficient earth system.

⚠ Luminaires intended for direct assembly on surfaces that are normally flammable.

⚠ The symbol shown on the device indicates that the product must be eliminated differently from the rest of the urban waste.

CLEANING INSTRUCTIONS

Use only a soft cloth to clean the appliance. For stubborn dirt, dampen the cloth with water and clean only the reflector and the outer part of the appliance. Do not clean or touch the LEDlight source in any way.

Only install out of the volume of accessibility.

GB

INSTRUCTIONS OF INSTALLATION AND USE
ATTENTION!

The safety of the device can only be guaranteed on condition that to be respected the following instructions, both stages of installation and use therefore it is highly recommended to keep them.

WARNING:

To carry out the installation, and whenever an operation in the device is carried out, make sure of having disconnected the electric power.

The device cannot be in any case modified or forced, any modification might jeopardize the safety system making it dangerous. FLOS declines any responsibility on modified products.

The device has been designed for inside.

IP20 Ordinary

⚡ Luminaire class I: In order to obtain a safe and correct operation, it is necessary that this device is connected to an efficient earth system.

⚠ Luminaires intended for direct assembly on surfaces that are normally flammable.

⚠ The symbol shown on the device indicates that the product must be eliminated differently from the rest of the urban waste.

CLEANING INSTRUCTIONS

Um eine ordnungsgemäße Funktion der Leuchte zu gewährleisten, muss der Anzugsmoment des schwenkbaren Kopfes regelmäßig nachgezogen werden.

Die in dieser Leuchte enthaltene Lichtquelle darf nur vom Hersteller, seinem Reparaturservice oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden.

Die elektrischen Spezifikationen finden Sie in der Produktkennzeichnung.

GB

INSTRUCTIONS OF INSTALLATION AND USE
ATTENTION!

The safety of the device can only be guaranteed on condition that to be respected the following instructions, both stages of installation and use therefore it is highly recommended to keep them.

WARNING:

To carry out the installation, and whenever an operation in the device is carried out, make sure of having disconnected the electric power.

The device cannot be in any case modified or forced, any modification might jeopardize the safety system making it dangerous. FLOS declines any responsibility on modified products.

The device has been designed for inside.

IP20 Ordinary

⚡ Luminaire class I: In order to obtain a safe and correct operation, it is necessary that this device is connected to an efficient earth system.

⚠ Luminaires intended for direct assembly on surfaces that are normally flammable.

⚠ The symbol shown on the device indicates that the product must be eliminated differently from the rest of the urban waste.

CLEANING INSTRUCTIONS

Um eine ordnungsgemäße Funktion der Leuchte zu gewährleisten, muss der Anzugsmoment des schwenkbaren Kopfes regelmäßig nachgezogen werden.

Die in dieser Leuchte enthaltene Lichtquelle darf nur vom Hersteller, seinem Reparaturservice oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden.

Die elektrischen Spezifikationen finden Sie in der Produktkennzeichnung.

Lighting device of the Group of risk 1: Low, according to the standard IEC62778

⚠ The luminaire should only be used with Flos accessories or components.

MAINTENANCE INSTRUCTIONS:

To make sure the light works correctly you have to regularly readjust the tightening torque of the tilting of the head.

The light source contained in this luminaire shall only be replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person.

Please refer to the product label to check the electrical specifications

ⓘ

ISTRUZIONI DI INSTALLAZIONE E UTILIZZO

ATTENZIONE!

È possibile garantire la sicurezza dell'apparecchio solamente a condizione che si rispettino le seguenti istruzioni, sia in fase di installazione che di utilizzo; per questo motivo è consigliabile conservarle.

AVVERTENZA:

Per effettuare l'installazione e ogni volta che si effettua un intervento sull'apparecchio, assicurarsi di aver escluso la corrente elettrica.

L'apparecchio non può in alcun caso essere modificato o forzato; qualunque modifica può comprometterne la sicurezza e renderlo pericoloso. FLOS declina qualunque responsabilità derivante dai prodotti modificati.

L'apparecchio è stato progettato per l'uso in ambienti chiusi.

⚡ Apparecchio di illuminazione Classe I: Per ottenere un funzionamento sicuro e corretto è necessario che il presente apparecchio sia collegato a un sistema di messa a terra funzionante.

IP 20 Ordinario

⚠ Apparecchi previsti per il montaggio diretto su superfici normalmente infiammabili.

⚠ Il simbolo che compare sull'apparecchio indica che il prodotto deve essere smaltito in modo differenziato dal resto dei rifiuti urbani.

ISTRUZIONI PER LA PULIZIA DELL'APPARECCHIO

Per la pulizia dell'apparecchio usare solo un panno morbido. In caso di sporco resistente, inumidire il panno con acqua e pulire solo il riflettore e le parti esterne del prodotto. Non toccare né pulire il LED o la fonte luminosa. Installare esclusivamente al di fuori delle zone accessibili.

Apparecchio di illuminazione del Gruppo di rischio 1: Basso, secondo la normativa IEC62778

⚠ L'apparecchio deve essere utilizzato esclusivamente con accessori e componenti FLOS.

ISTRUZIONI DI MANUTENZIONE:

Per garantire il corretto funzionamento dell'apparecchio d'illuminazione si deve ripetere periodicamente la regolazione della coppia delle viti di serraggio del meccanismo di basculamento della testa.

La fonte di luce incorporata in questo apparecchio di illuminazione deve essere sostituita solo dal fabbricante, dal suo servizio di assistenza tecnica o da una persona con qualifica simile.

Per conoscere le specifiche elettriche, consultare la marcatura del prodotto.

ⓘ

INSTRUZIONI DI MANUTENZIONE:

Per garantire il corretto funzionamento dell'apparecchio d'illuminazione si deve ripetere periodicamente la regolazione della coppia delle viti di serraggio del meccanismo di basculamento della testa.

La fonte di luce incorporata in questo apparecchio di illuminazione deve essere sostituita solo dal fabbricante, dal suo servizio di assistenza tecnica o da una persona con qualifica simile.

Per conoscere le specifiche elettriche, consultare la marcatura del prodotto.

ⓘ

INSTRUZIONI DI MANUTENZIONE:

Per garantire il corretto funzionamento dell'apparecchio d'illuminazione si deve ripetere periodicamente la regolazione della coppia delle viti di serraggio del meccanismo di basculamento della testa.

La fonte di luce incorporata in questo apparecchio di illuminazione deve essere sostituita solo dal fabbricante, dal suo servizio di assistenza tecnica o da una persona con qualifica simile.

Per conoscere le specifiche elettriche, consultare la marcatura del prodotto.

ⓘ

INSTRUZIONI DI MANUTENZIONE:

Per garantire il corretto funzionamento dell'apparecchio d'illuminazione si deve ripetere periodicamente la regolazione della coppia delle viti di serraggio del meccanismo di basculamento della testa.

La fonte di luce incorporata in questo apparecchio di illuminazione deve essere sostituita solo dal fabbricante, dal suo servizio di assistenza tecnica o da una persona con qualifica simile.

Per conoscere le specifiche elettriche, consultare la marcatura del prodotto.

ⓘ

INSTRUZIONI DI MANUTENZIONE:

Per garantire il corretto funzionamento dell'apparecchio d'illuminazione si deve ripetere periodicamente la regolazione della coppia delle viti di serraggio del meccanismo di basculamento della testa.

La fonte di luce incorporata in questo apparecchio di illuminazione deve essere sostituita solo dal fabbricante, dal suo servizio di assistenza tecnica o da una persona con qualifica simile.

Per conoscere le specifiche elettriche, consultare la marcatura del prodotto.

ⓘ

INSTRUZIONI DI MANUTENZIONE:

Per garantire il corretto funzionamento dell'apparecchio d'illuminazione si deve ripetere periodicamente la regolazione della coppia delle viti di serraggio del meccanismo di basculamento della testa.

La fonte di luce incorporata in questo apparecchio di illuminazione deve essere sostituita solo dal fabbricante, dal suo servizio di assistenza tecnica o da una persona con qualifica simile.

Per conoscere le specifiche elettriche, consultare la marcatura del prodotto.

ⓘ

INSTRUZIONI DI MANUTENZIONE:

Per garantire il corretto funzionamento dell'apparecchio d'illuminazione si deve ripetere periodicamente la regolazione della coppia delle viti di serraggio del meccanismo di basculamento della testa.

La fonte di luce incorporata in questo apparecchio di illuminazione deve essere sostituita solo dal fabbricante, dal suo servizio di assistenza tecnica o da una persona con qualifica simile.

Per conoscere le specifiche elettriche, consultare la marcatura del prodotto.

ⓘ

INSTRUZIONI DI MANUTENZIONE:

Per garantire il corretto funzionamento dell'apparecchio d'illuminazione si deve ripetere periodicamente la regolazione della coppia delle viti di serraggio del meccanismo di basculamento della testa.

La fonte di luce incorporata in questo apparecchio di illuminazione deve essere sostituita solo dal fabbricante, dal suo servizio di assistenza tecnica o da una persona con qualifica simile.

Per conoscere le specifiche elettriche, consultare la marcatura del prodotto.

ⓘ

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION ET D'UTILISATION

ATTENTION!

La sécurité de l'appareil n'est garantie que si les instructions suivantes sont respectées, durant l'installation puis lors de l'utilisation; c'est pourquoi il est recommandé de les conserver.

AVERTISSEMENT:

Pour effectuer l'installation, et chaque fois que l'on intervient sur l'appareil, s'assurer que le courant électrique a été coupé.

L'appareil ne doit être ni modifié ni forcé, toute modification pouvant compromettre sa sécurité et le rendre dangereux. FLOS décline toute responsabilité sur des produits qui auraient été modifiés.

L'appareil est conçu pour être utilisé à l'intérieur

IP 20 Ordinaire

⚡ Luminare classe I : Pour obtenir un fonctionnement sûr et correct, il est nécessaire de raccorder cet appareil à un système de mise à la terre en bon état de marche.

⚠ Luminaires prévus pour être montés directement sur des superficies normalement inflammables.

⚠ Le symbole qui apparaît sur l'appareil indique que le produit doit faire l'objet du tri sélectif des déchets.

ⓘ

INSTRUCTIONS POUR LE NETTOYAGE

Pour nettoyer l'appareil, utilisez exclusivement un chiffon doux. Pour les saletésuses les plus tenaces, humiditez-le avec de l'eau et nettoyez seulement le réflecteur et l'extérieur du produit. Veillez à ne pas nettoyer ou toucher la LED/source de lumière en aucun cas.

Installer uniquement en dehors des zones accessibles.

Appareil d'éclairage du Groupe de risque 1: Bas, selon la norme IEC62778

⚠ L'appareil d'éclairage doit être utilisé exclusivement avec accessoires et les composants FLOS

CONSEILS D'ENTRETIEN :

pour garantir le bon fonctionnement du luminaire, le couple de vis de serrage du basculement de la tête doit être rajusté régulièrement.

ⓘ

INSTRUCTIONS POUR LE NETTOYAGE

Pour nettoyer l'appareil, utilisez exclusivement un chiffon doux. Pour les saletésuses les plus tenaces, humiditez-le avec de l'eau et nettoyez seulement le réflecteur et l'extérieur du produit. Veillez à ne pas nettoyer ou toucher la LED/source de lumière en aucun cas.

Installer uniquement en dehors des zones accessibles.

Appareil d'éclairage du Groupe de risque 1: Bas, selon la norme IEC62778

⚠ L'appareil d'éclairage doit être utilisé exclusivement avec accessoires et les composants FLOS

CONSEILS D'ENTRETIEN :

pour garantir le bon fonctionnement du luminaire, le couple de vis de serrage du basculement de la tête doit être rajusté régulièrement.

ⓘ

INSTRUCTIONS POUR LE NETTOYAGE

Pour nettoyer l'appareil, utilisez exclusivement un chiffon doux. Pour les saletésuses les plus tenaces, humiditez-le avec de l'eau et nettoyez seulement le réflecteur et l'extérieur du produit. Veillez à ne pas nettoyer ou toucher la LED/source de lumière en aucun cas.

Installer uniquement en dehors des zones accessibles.

Appareil d'éclairage du Groupe de risque 1: Bas, selon la norme IEC62778

⚠ L'appareil d'éclairage doit être utilisé exclusivement avec accessoires et les composants FLOS

CONSEILS D'ENTRETIEN :

pour garantir le bon fonctionnement du luminaire, le couple de vis de serrage du basculement de la tête doit être rajusté régulièrement.

ⓘ

INSTRUCTIONS POUR LE NETTOYAGE

Pour nettoyer l'appareil, utilisez exclusivement un chiffon doux. Pour les saletésuses les plus tenaces, humiditez-le avec de l'eau et nettoyez seulement le réflecteur et l'extérieur du produit. Veillez à ne pas nettoyer ou toucher la LED/source de lumière en aucun cas.

Installer uniquement en dehors des zones accessibles.

Appareil d'éclairage du Groupe de risque 1: Bas, selon la norme IEC62778

⚠ L'appareil d'éclairage doit être utilisé exclusivement avec accessoires et les composants FLOS

CONSEILS D'ENTRETIEN :

pour garantir le bon fonctionnement du luminaire, le couple de vis de serrage du basculement de la tête doit être rajusté régulièrement.

ⓘ

INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO E DE UTILIZAÇÃO

ATENÇÃO!

A segurança do aparelho só pode ser certificada se forem respeitadas as instruções seguintes, tanto na fase de instalação como na de utilização, pelo que se recomenda que as guarde.

ADVERTÊNCIA:

Para efectuar a instalação, e sempre que seja efectuada qualquer operação no aparelho, certifique-se de que cortou a corrente eléctrica.

O aparelho não pode ser modificado ou forçado, em caso nenhum. Qualquer modificação pode comprometer a segurança, tornando-o perigoso. A FLOS declina qualquer responsabilidade por produtos modificados.

O aparelho foi concebido para uso no interior.

IP 20 Ordinária

⚡ Aparelho de iluminação classe I: Para obter um funcionamento seguro e correcto é necessário que este aparelho seja conectado a um sistema eficiente de ligação à terra.

⚠ As aparelhagens de iluminação destinadas a montagem directa em superficies normalmente inflamáveis.

⚠ O símbolo que aparece no aparelho indica que o produto deve ser eliminado de forma diferente da dos restantes resíduos urbanos.

ⓘ

INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO E DE UTILIZAÇÃO

ATENÇÃO!

A segurança do aparelho só pode ser certificada se forem respeitadas as instruções seguintes, tanto na fase de instalação como na de utilização, pelo que se recomenda que as guarde.

ADVERTÊNCIA:

Para efectuar a instalação, e sempre que seja efectuada qualquer operação no aparelho, certifique-se de que cortou a corrente eléctrica.

O aparelho não pode ser modificado ou forçado, em caso nenhum. Qualquer modificação pode comprometer a segurança, tornando-o perigoso. A FLOS declina qualquer responsabilidade por produtos modificados.

O aparelho foi concebido para uso no interior.

IP 20 Ordinária

⚡ Aparelho de iluminação classe I: Para obter um funcionamento seguro e correcto é necessário que este aparelho seja conectado a um sistema eficiente de ligação à terra.

⚠ As aparelhagens de iluminação destinadas a montagem directa em superficies normalmente inflamáveis.

⚠ O símbolo que aparece no aparelho indica que o produto deve ser eliminado de forma diferente da dos restantes resíduos urbanos.

ⓘ

INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO E DE UTILIZAÇÃO

ATENÇÃO!

A segurança do aparelho só pode ser certificada se forem respeitadas as instruções seguintes, tanto na fase de instalação como na de utilização, pelo que se recomenda que as guarde.

ADVERTÊNCIA:

Para efectuar a instalação, e sempre que seja efectuada qualquer operação no aparelho, certifique-se de que cortou a corrente eléctrica.

O aparelho não pode ser modificado ou forçado, em caso nenhum. Qualquer modificação pode comprometer a segurança, tornando-o perigoso. A FLOS declina qualquer responsabilidade por produtos modificados.

O aparelho foi concebido para uso no interior.

IP 20 Ordinária

⚡ Aparelho de iluminação classe I: Para obter um funcionamento seguro e correcto é necessário que este aparelho seja conectado a um sistema eficiente de ligação à terra.

⚠ As aparelhagens de iluminação destinadas a montagem directa em superficies normalmente inflamáveis.

⚠ O símbolo que aparece no aparelho indica que o produto deve ser eliminado de forma diferente da dos restantes resíduos urbanos.

ⓘ

INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO E DE UTILIZAÇÃO

ATENÇÃO!

A segurança do aparelho só pode ser certificada se forem respeitadas as instruções seguintes, tanto na fase de instalação como na de utilização, pelo que se recomenda que as guarde.

ADVERTÊNCIA:

Para efectuar a instalação, e sempre que seja efectuada qualquer operação no aparelho, certifique-se de que cortou a corrente eléctrica.

O aparelho não pode ser modificado ou forçado, em caso nenhum. Qualquer modificação pode comprometer a segurança, tornando-o perigoso. A FLOS declina qualquer responsabilidade por produtos modificados.

O aparelho foi concebido para uso no interior.

IP 20 Ordinária

⚡ Aparelho de iluminação classe I: Para obter um funcionamento seguro e correcto é necessário que este aparelho seja conectado a um sistema eficiente de ligação à terra.

⚠ As aparelhagens de iluminação destinadas a montagem directa em superficies normalmente inflamáveis.

⚠ O símbolo que aparece no aparelho indica que o produto deve ser eliminado de forma diferente da dos restantes resíduos urbanos.

ⓘ

INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO E DE UTILIZAÇÃO

ATENÇÃO!

A segurança do aparelho só pode ser certificada se forem respeitadas as instruções seguintes, tanto na fase de instalação como na de utilização, pelo que se recomenda que as guarde.

ADVERTÊNCIA:

Para efectuar a instalação, e sempre que seja efectuada qualquer operação no aparelho, certifique-se de que cortou a corrente eléctrica.

O aparelho não pode ser modificado ou forçado, em caso nenhum. Qualquer modificação pode comprometer a segurança, tornando-o perigoso. A FLOS declina qualquer responsabilidade por produtos modificados.

O aparelho foi concebido para uso no interior.

IP 20 Ordinária

⚡ Aparelho de iluminação classe I: Para obter um funcionamento seguro e correcto é necessário que este aparelho seja conectado a um sistema eficiente de ligação à terra.

⚠ As aparelhagens de iluminação destinadas a montagem directa em superficies normalmente inflamáveis.

⚠ O símbolo que aparece no aparelho indica que o produto deve ser eliminado de forma diferente da dos restantes resíduos urbanos.

注意

製品の設置及びお手入れの際にはプラグをコンセントから抜いてください。

製品を分解、改造しないでください。改造することにより製品の安全性が損なわれます。改造された製品に関してはFLOSでは一切責任を負いません。

この製品は室内用です。

IP 20 特に保護なし

⚡ クラス照明: 正しい安全作動のために照明機器をアースに接続する必要があります。

⚠ 機器に表示されるシンボルは他の生活廃棄物とは異なった方法での廃棄を示します。

器具のお手入れ方法

製品を手入れする際は柔らかい布を御使用ください。

頑固な汚れには、布を水で湿らせ、反射板と器具の外面だけを綺麗にしてください。いかなる場合であっても、LED /光源に触れたり、触れたりしないよう注意してください。

到達種外のみ設置。

照明用機器のリスクグループ 1: 低リスク(IEC62778 規格)

⚠ 照明器具は、Flosの付属品や部品のみを取り付けてご使用ください。

メンテナンス:

照明器具の機能に問題が生じないよう、ヘッド部角度調節の締付トルクを定期的に再調整してください。

日本語 - この照明器具に含まれる光源は、製造業者、サービス代理店または同様の資格保持者によって交換を行って下さい。

電気的仕様については、製品表示をご参照ください。

注意

製品の設置及びお手入れの際にはプラグをコンセントから抜いてください。

製品を分解、改造しないでください。改造することにより製品の安全性が損なわれます。改造された製品に関してはFLOSでは一切責任を負いません。

この製品は室内用です。

IP 20 特に保護なし

⚡ クラス照明: 正しい安全作動のために照明機器をアースに接続する必要があります。

⚠ 機器に表示されるシンボルは他の生活廃棄物とは異なった方法での廃棄を示します。

器具のお手入れ方法

製品を手入れする際は柔らかい布を御使用ください。

頑固な汚れには、布を水で湿らせ、反射板と器具の外面だけを綺麗にしてください。いかなる場合であっても、LED /光源に触れたり、触れたりしないよう注意してください。

到達種外のみ設置。

照明用機器のリスクグループ 1: 低リスク(IEC62778 規格)

⚠ 照明器具は、Flosの付属品や部品のみを取り付けてご使用ください。

メンテナンス:

照明器具の機能に問題が生じないよう、ヘッド部角度調節の締付トルクを定期的に再調整してください。

日本語 - この照明器具に含まれる光源は、製造業者、サービス代理店または同様の資格保持者によって交換を行って下さい。

電気的仕様については、製品表示をご参照ください。

注意

製品の設置及びお手入れの際にはプラグをコンセントから抜いてください。

製品を分解、改造しないでください。改造することにより製品の安全性が損なわれます。改造された製品に関してはFLOSでは一切責任を負いません。

この製品は室内用です。

IP 20 特に保護なし

⚡ クラス照明: 正しい安全作動のために照明機器をアースに接続する必要があります。

⚠ 機器に表示されるシンボルは他の生活廃棄物とは異なった方法での廃棄を示します。

器具のお手入れ方法

製品を手入れする際は柔らかい布を御使用ください。

頑固な汚れには、布を水で湿らせ、反射板と器具の外面だけを綺麗にしてください。いかなる場合であっても、LED /光源に触れたり、触れたりしないよう注意してください。

到達種外のみ設置。

照明用機器のリスクグループ 1: 低リスク(IEC62778 規格)

⚠ 照明器具は、Flosの付属品や部品のみを取り付けてご使用ください。

メンテナンス:

照明器具の機能に問題が生じないよう、ヘッド部角度調節の締付トルクを定期的に再調整してください。

日本語 - この照明器具に含まれる光源は、製造業者、サービス代理店または同様の資格保持者によって交換を行って下さい。

電気的仕様については、製品表示をご参照ください。

注意

製品の設置及びお手入れの際にはプラグをコンセントから抜いてください。

製品を分解、改造しないでください。改造することにより製品の安全性が損なわれます。改造された製品に関してはFLOSでは一切責任を負いません。

この製品は室内用です。

IP 20 特に保護なし

⚡ クラス照明: 正しい安全作動のために照明機器をアースに接続する必要があります。

⚠ 機器に表示されるシンボルは他の生活廃棄物とは異なった方法での廃棄を示します。

器具のお手入れ方法

製品を手入れする際は柔らかい布を御使用ください。

頑固な汚れには、布を水で湿らせ、反射板と器具の外面だけを綺麗にしてください。いかなる場合であっても、LED /光源に触れたり、触れたりしないよう注意してください。

到達種外のみ設置。

照明用機器のリスクグループ 1: 低リスク(IEC62778 規格)

⚠ 照明器具は、Flosの付属品や部品のみを取り付けてご使用ください。

メンテナンス:

照明器具の機能に問題が生じないよう、ヘッド部角度調節の締付トルクを定期的に再調整してください。

日本語 - この照明器具に含まれる光源は、製造業者、サービス代理店または同様の資格保持者によって交換を行って下さい。

電気的仕様については、製品表示をご参照ください。

注意

製品の設置及びお手入れの際にはプラグをコンセントから抜いてください。

製品を分解、改造しないでください。改造することにより製品の安全性が損なわれます。改造された製品に関してはFLOSでは一切責任を負いません。

この製品は室内用です。

IP 20 特に保護なし

⚡ クラス照明: 正しい安全作動のために照明機器をアースに接続する必要があります。

⚠ 機器に表示されるシンボルは他の生活廃棄物とは異なった方法での廃棄を示します。

器具のお手入れ方法

製品を手入れする際は柔らかい布を御使用ください。

頑固な汚れには、布を水で湿らせ、反射板と器具の外面だけを綺麗にしてください。いかなる場合であっても、LED /光源に触れたり、触れたりしないよう注意してください。

到達種外のみ設置。

照明用機器のリスクグループ 1: 低リスク(IEC62778 規格)

⚠ 照明器具は、Flosの付属品や部品のみを取り付けてご使用ください。

メンテナンス:

照明器具の機能に問題が生じないよう、ヘッド部角度調節の締付トルクを定期的に再調整してください。

日本語 - この照明器具に含まれる光源は、製造業者、サービス代理店または同様の資格保持者によって交換を行って下さい。

電気的仕様については、製品表示をご参照ください。

注意

製品の設置及びお手入れの際にはプラグをコンセントから抜いてください。

製品を分解、改造しないでください。改造することにより製品の安全性が損なわれます。改造された製品に関してはFLOSでは一切責任を負いません。

この製品は室内用です。

IP 20 特に保護なし

⚡ クラス照明: 正しい安全作動のために照明機器をアースに接続する必要があります。

⚠ 機器に表示されるシンボルは他の生活廃棄物とは異なった方法での廃棄を示します。

器具のお手入れ方法

製品を手入れする際は柔らかい布を御使用ください。

頑固な汚れには、布を水で湿らせ、反射板と器具の外面だけを綺麗にしてください。いかなる場合であっても、LED /光源に触れたり、触れたりしないよう注意してください。

到達種外のみ設置。

照明用機器のリスクグループ 1: 低リスク(IEC62778 規格)

⚠ 照明器具は、Flosの付属品や部品のみを取り付けてご使用ください。

メンテナンス:

照明器具の機能に問題が生じないよう、ヘッド部角度調節の締付トルクを定期的に再調整してください。

日本語 - この照明器具に含まれる光源は、製造業者、サービス代理店または同様の資格保持者によって交換を行って下さい。

電気的仕様については、製品表示をご参照ください。

注意

製品の設置及びお手入れの際にはプラグをコンセントから抜いてください。

製品を分解、改造しないでください。改造することにより製品の安全性が損なわれます。改造された製品に関してはFLOSでは一切責任を負いません。

この製品は室内用です。

IP 20 特に保護なし

⚡ クラス照明: 正しい安全作動のために照明機器をアースに接続する必要があります。

⚠ 機器に表示されるシンボルは他の生活廃棄物とは異なった方法での廃棄を示します。

器具のお手入れ方法

製品を手入れする際は柔らかい布を御使用ください。

頑固な汚れには、布を水で湿らせ、反射板と器具の外面だけを綺麗にしてください。いかなる場合であっても、LED /光源に触れたり、触れたりしないよう注意してください。

到達種外のみ設置。

照明用機器のリスクグループ 1: 低リスク(IEC62778 規格)

⚠ 照明器具は、Flosの付属品や部品のみを取り付けてご使用ください。

メンテナンス:

照明器具の機能に問題が生じないよう、ヘッド部角度調節の締付トルクを定期的に再調整してください。

日本語 - この照明器具に含まれる光源は、製造業者、サービス代理店または同様の資格保持者によって交換を行って下さい。

電気的仕様については、製品表示をご参照ください。

注意

製品の設置及びお手入れの際にはプラグをコンセントから抜いてください。

製品を分解、改造しないでください。改造することにより製品の安全性が損なわれます。改造された製品に関してはFLOSでは一切責任を負いません。

この製品は室内用です。

IP 20 特に保護なし

⚡ クラス照明: 正しい安全作動のために照明機器をアースに接続する必要があります。

⚠ 機器に表示されるシンボルは他の生活廃棄物とは異なった方法での廃棄を示します。

器具のお手入れ方法

製品を手入れする際は柔らかい布を御使用ください。

頑固な汚れには、布を水で湿らせ、反射板と器具の外面だけを綺麗にしてください。いかなる場合であっても、LED /光源に触れたり、触れたりしないよう注意してください。

到達種外のみ設置。

照明用機器のリスクグループ 1: 低リスク(IEC62778 規格)

⚠ 照明器具は、Flosの付属品や部品のみを取り付けてご使用ください。

メンテナンス:

照明器具の機能に問題が生じないよう、ヘッド部角度調節の締付トルクを定期的に再調整してください。

日本語 - この照明器具に含まれる光源は、製造業者、サービス代理店または同様の資格保持者によって交換を行って下さい。

電気的仕様については、製品表示をご参照ください。

注意

製品の設置及びお手入れの際にはプラグをコンセントから抜いてください。

製品を分解、改造しないでください。改造することにより製品の安全性が損なわれます。改造された製品に関してはFLOSでは一切責任を負いません。

この製品は室内用です。

IP 20 特に保護なし

⚡ クラス照明: 正しい安全作動のために照明機器をアースに接続する必要があります。

⚠ 機器に表示されるシンボルは他の生活廃棄物とは異なった方法での廃棄を示します。

器具のお手入れ方法

製品を手入れする際は柔らかい布を御使用ください。

頑固な汚れには、布を水で湿らせ、反射板と器具の外面だけを綺麗にしてください。いかなる場合であっても、LED /光源に触れたり、触れたりしないよう注意してください。

到達種外のみ設置。

照明用機器のリスクグループ 1: 低リスク(IEC62778 規格)

⚠ 照明器具は、Flosの付属品や部品のみを取り付けてご使用ください。

メンテナンス:

照明器具の機能に問題が生じないよう、ヘッド部角度調節の締付トルクを定期的に再調整してください。

日本語 - この照明器具に含まれる光源は、製造業者、サービス代理店または同様の資格保持者によって交換を行って下さい。

電気的仕様については、製品表示をご参照ください。

注意

製品の設置及びお手入れの際にはプラグをコンセントから抜いてください。

製品を分解、改造しないでください。改造することにより製品の安全性が損なわれます。改造された製品に関してはFLOSでは一切責任を負いません。

この製品は室内用です。

IP 20 特に保護なし

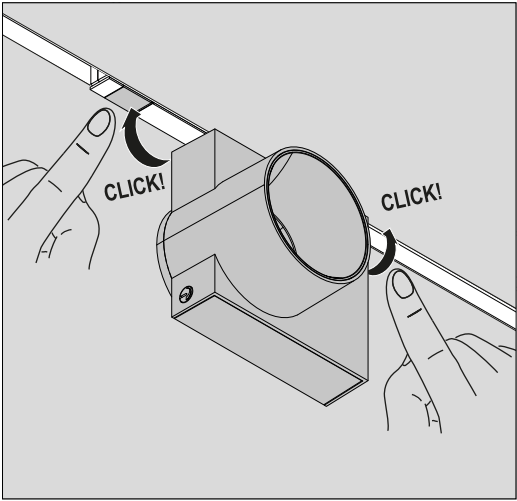
⚡ クラス照明: 正しい安全作動のために照明機器をアースに接続する必要があります。

⚠ 機器に表示されるシンボルは他の生活廃棄物とは異なった方法での廃棄を示します。

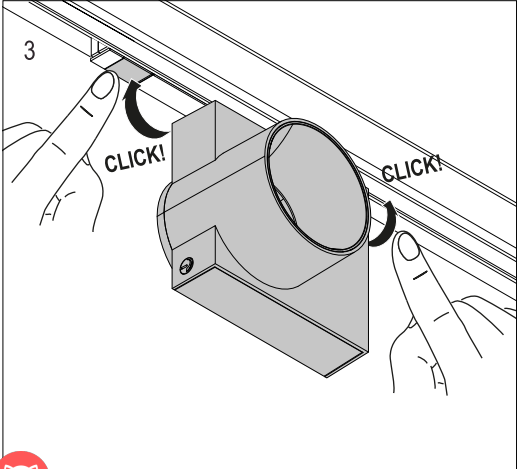
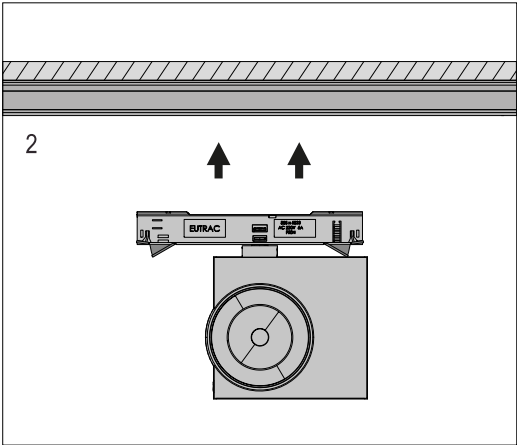
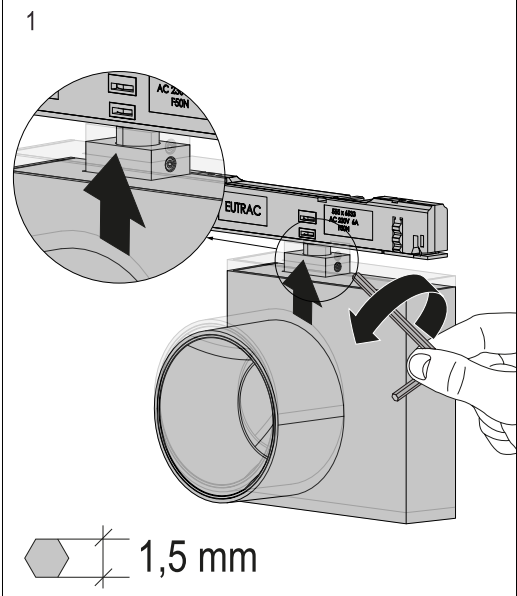
器具のお手入れ方法

製品を手入れする際は柔らかい布を御使用ください。

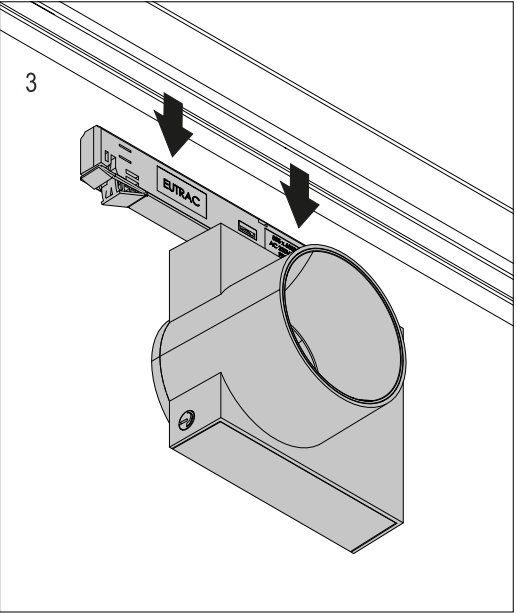
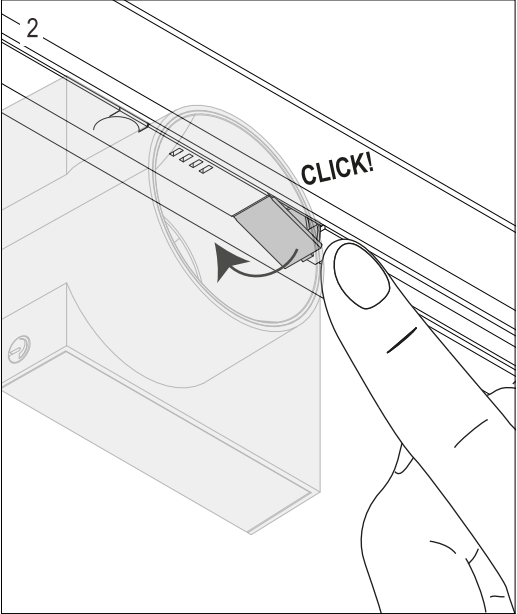
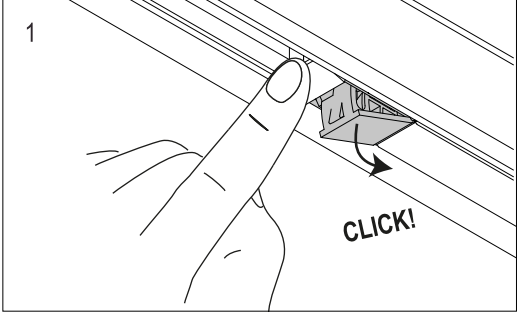
頑固な汚れには、布を水で湿らせ、反射板と器具の外面だけを綺麗にしてください。いかなる場合



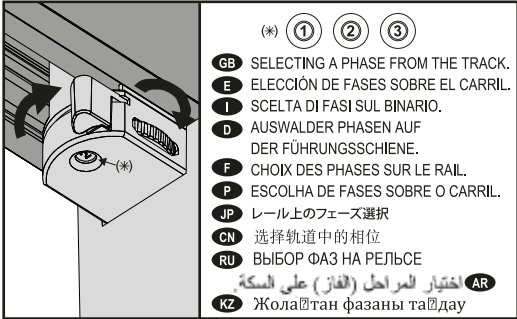
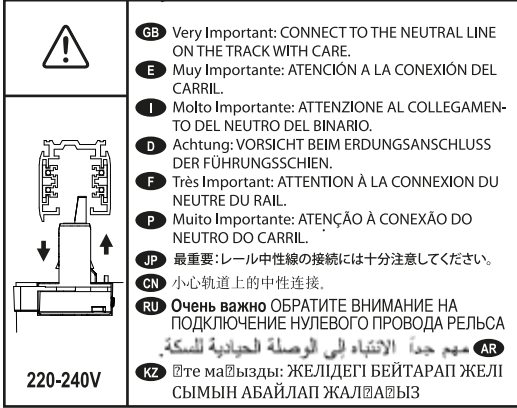
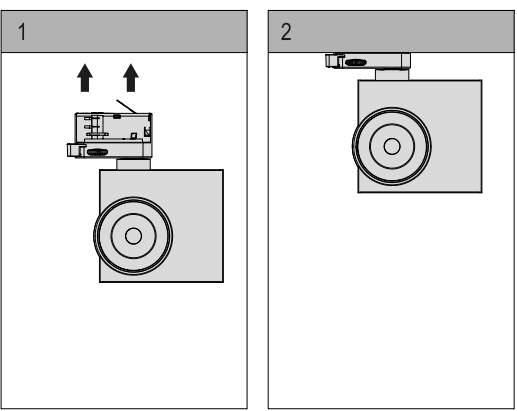
A.1.1. SURFACE TRACK ASSEMBLY



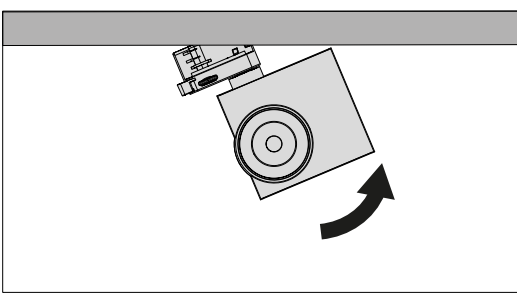
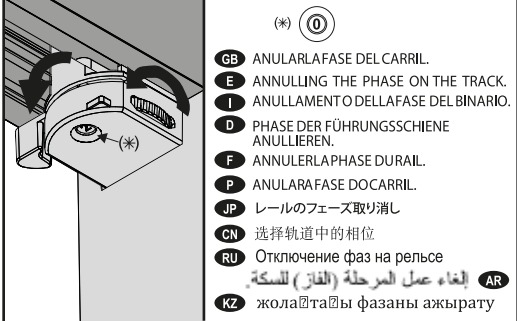
SURFACE AND RECESSED TRACK DISASSEMBLY



A.2 GA69 INSTALL



TRACK DISASSEMBLY



GB The spotlight is only suitable to connect on the GLOBAL pro, ERCO, IGUZZINI, EUTRAC STAFF, 3-cir cuit tracks. It is the user's responsibility to ensure the electrical, mechanical and thermal compatibility between the track system and the devices connected to it.

E El foco es sólo adecuado para conectarlo con carriles de 3-fases: GLOBAL pro, ERCO, IGUZZINI, EUTRAC, STAFF. Es responsabilidad del usuario asegurar la compatibilidad eléctrica, mecánica, térmica entre el sistema a carril y los aparatos a él conectados.

I Il riflettore può essere collegato solo alle piste a 3 circuiti del GLOBAL pro, dell'ERCO, dell'IGUZZINI, dell' EUTRAC, dell' STAFF e dell' E responsabilità dell'utente assicurare la compatibilità elettrica, meccanica, termica tra il sistema a binario e gli apparecchi ad esso connessi.

D Der Scheinwerfer ist nur für Anschlüsse an die 3-Phasen-Schienen von GLOBAL pro, ERCO, IGUZZINI, EUTRAC, STAFF, geeignet. Der Benutzer ist verpflichtet, die elektrische, mechanische und thermische Kompatibilität zwischen dem Schienensystem und den daran angeschlossenen Apparaten zu überprüfen.

F Le projecteur n'est adapté uniquement que pour la connexion sur un rail triphasé de GLOBAL pro, ERCO, IGUZZINI, EUTRAC, STAFF. Il est de la responsabilité de l'utilisateur de s'assurer qu'il y ait une bonne compatibilité électrique, mécanique et thermique entre les système à rail et les appareils connectés à celui-ci.

P O foco é unicamente adequado para ligar a vias trifásicas GLOBAL pro, ERCO, IGUZZINI, EUTRAC, STAFF. É da responsabilidade do utilizador garantir a compatibilidade eléctrica, mecânica e térmica entre o sistema a carril e os aparelhos a ele conectados.

JP スポットライトは次の三相レールにのみ接続可能: GLOBAL pro, ERCO, IGUZZINI, EUTRAC, STAFF. レールシステムとそれに接続する装置間の電氣的、機械的および耐熱性における互換性の確認はユーザーの責任に帰すものです。

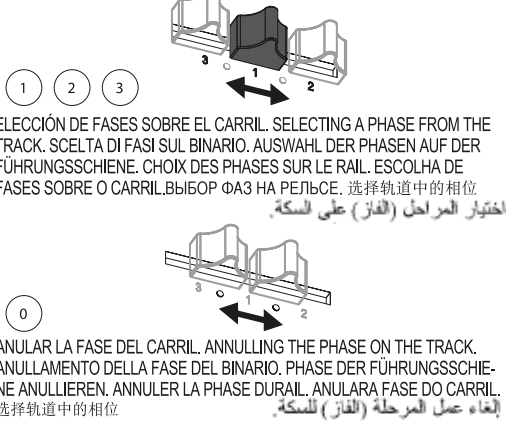
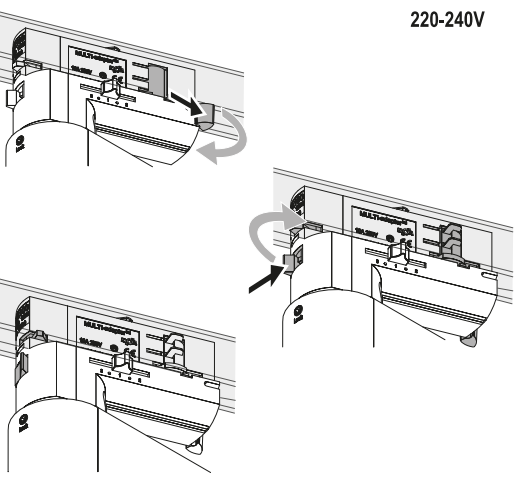
CN 灯饰只适用于连接三相轨道: GLOBAL pro, ERCO, IGUZZINI, EUTRAC, STAFF. 用户要负责保证轨道系统与将要连接的灯饰之间的电力、机械以及热匹配。

RU Лампа подходит только для подключения к 3-фазным рельсам: GLOBAL pro, ERCO, IGUZZINI, EUTRAC, STAFF. Ответственность за обеспечение электрической, механической и термической совместимости между рельсовой системой и приборами, подключенными к ней, несет пользователь.

AR اللمبة المصاحبة تكون صالحة فقط للربط مع ERCO, IGUZZINI, EUTRAC, STAFF. مسؤولية المستخدم التأكد من المطابقة الكهربائية، الميكانيكية و الحرارية بين الجهاز المكون من سكة و الأجهزة المتصلة به.

KZ Бұл прожектор тек GLOBAL pro, ERCO, IGUZZINI, EUTRAC, STAFF және 3 сымдық желіге қосуға арналған. Желі жүйесі мен оған жалғанған құрылғы арасындағы электрлік, механикалық және температуралық үйлесімділікті сақтау тек пайдаланушының жауапкершілігінде.

A.3 DALI VERSION



WARNING: Dali Version

- The luminaire can be dimmed via DALI.

- All FLOS adapters are approved for use in FLOS RECOMMENDED track only. FLOS DALI adapters and FLOS DALI transducers may only be used in FLOS RECOMMENDED track operated with a DALI system.

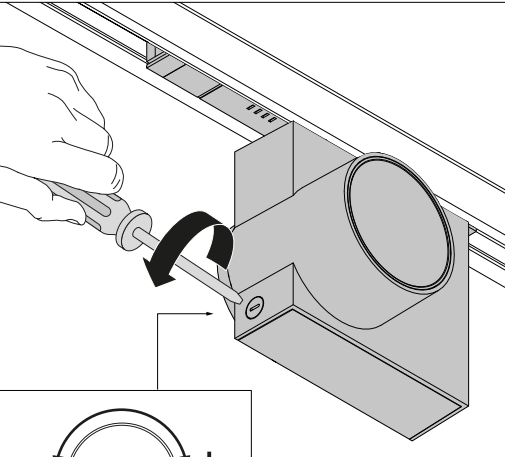
- The DALI accessory may have any direction.

- Electrical installation requires knowledge and should be carried out by accredited specialists.

- Secure DALI connection. It does not have to operate the product properly without this check.

B DIMMING VERSIONS

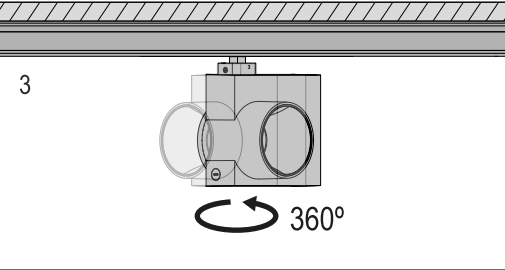
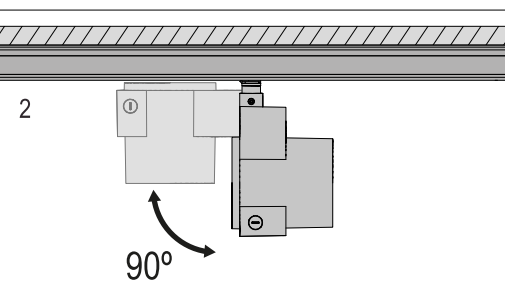
WARNING/ADVERTENCIA
ROTATE SLOWLY TO AVOID DIMMER MECHANISM DAMAGE / GIRE LENTAMENTE PARA EVITAR DAÑOS AL MECANISMO DEL DIMMER



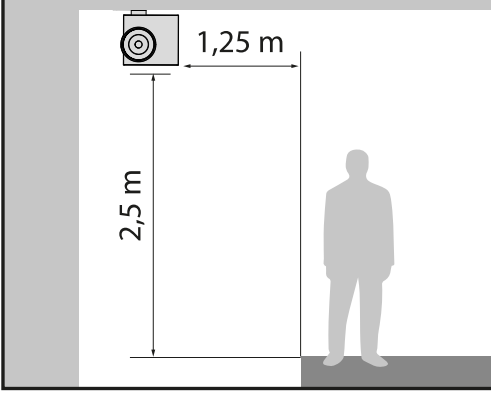
DIMMING RANGE 1% - 100%. 1-10V CASAMBI DALI

C LUMINAIRE TILT ADJUSTMENT

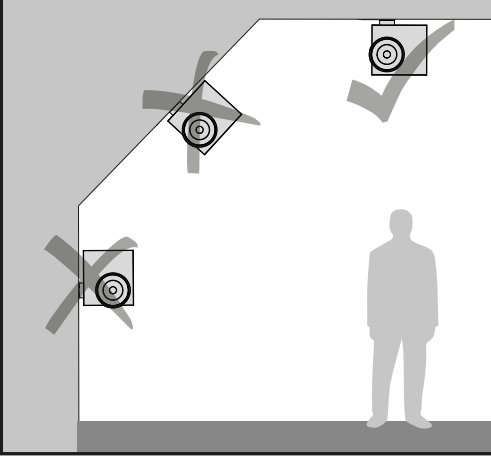
REGULACIÓN DE LA INCLINACIÓN DE LA LUMINARIA / REGOLAZIONE DELL'INCLINAZIONE DEL DISPOSITIVO DI ILLUMINAZIONE / NEIGUNGSREGLER DER LICHTQUELLE / RÉGLAGE DE L'INCLINAISON DU LUMINAIRE / REGULAÇÃO DA INCLINAÇÃO DA LUMINÁRIA / 照明の角度調節 / 调节照明的倾斜度 / РЕГУЛІРОВКА НАКЛОНА ОСВІТІТЕЛЬНОГО ПРИБОРА / ШАМДАЛДЫ ӘЖКЕЙТУДІ РЕТТЕУ ضبط إمالة المصباح



WARNING/ADVERTENCIA
Only install out of the volume of accessibility. Solo instale fuera del volumen de accesibilidad.



WARNING/ADVERTENCIA
Only ceiling Installation /Solo instalación en techo



D ACCESSORIES

ACCESORIOS / ACCESSORI / ZUBEHÖR / ACCESSOIRES / ACCESSÓRIOS / アクセサリー / 配件 / AKCECCYAPI / КЕРЕК-ЖАРАҒАТАР / اإكسسوارات

HONEYCOMB ACCESSORIE

